

Ваша стиральная машина

Поздравляем Вас с покупкой современного, высоко-качественного бытового прибора марки «Сименс».

Стиральная машина отличается экономным потреблением воды, электроэнергии и моющих средств.

Каждая машина перед выпуском из нашего завода проходит тщательную проверку функций и безуказненного состояния.

В каждую машину на заводе-изготовителе были введены установки интеллектуальной системы дозировки. Вы можете сразу же начать стирку!

Изменения основных установок → Стр. 12, 13

Дополнительную информацию о наших продуктах, принадлежностях, запчастях и сервисе Вы найдете на нашем сайте в Интернете **www.siemens-home.com** или получите, обратившись в один из наших центров сервисного обслуживания.

Содержание

Стр.

Правильное использование.....	1
Подготовка стиральной машины к работе	2
Перед первой стиркой.....	2/3
Перед каждой стиркой	3/4
После каждой стирки.....	4/5
Выбор опций и изменение установок/Дисплей.....	6
Обзор программ.....	7
Указания по технике безопасности	8
Параметры расхода.....	8
Важные указания.....	9
Указания по программам/опциям	10
Интеллектуальная система дозировки (i-Dos).....	11–13
Дозировка вручную	13
Сервисная служба	13



Защита окружающей среды/ Рекомендации по экономии

- Страйтесь соблюдать указания относительно максимального количества белья для соответствующей программы.
- Стирайте средне загрязненное белье без предварительной стирки.
- Выберите вместо Хлопок 90 °C программу Хлопок 60 °C и опцию ЭКОНОМИЧНАЯ. Аналогичный результат стирки со значительно пониженным потреблением электроэнергии.
- Дозировка моющего средства помагает экономить моющее средство и воду.
- Режим экономии электроэнергии:** Освещение дисплея гаснет спустя несколько минут, (Старт/Дозагрузка) мигает. Чтобы включить освещение, нажмите на любую клавишу.
- Если белье после стирки сушится в сушильной машине, то выберите скорость отжима в соответствии с инструкцией изготовителя сушильной машины.

Автоматическая обработка пятен

Возможна специальная обработка 16 различных видов пятен. Пятна не требуют предварительной обработки – Стиральная машина адаптирует процесс стирки соответствующим образом. → Стр. 10

Правильное использование

- исключительно для использования в домашнем хозяйстве, для стирки растворе моющего средства текстильных изделий для машинной стирки и изделий из шерсти для стирки вручную,
- при дозировке всех моющих, вспомогательных и чистящих средств обязательно соблюдайте рекомендации изготовителя,
- для эксплуатации с использованием холодной питьевой воды и стандартных моющих средств и средств для специальной обработки белья, которые можно использовать в стиральных машинах.



- Не оставляйте детей вблизи стиральной машины без присмотра!
- Детям и неподготовленным лицам нельзя пользоваться стиральной машиной!
- Не позволяйте домашним животным находиться вблизи стиральной машины!

Подготовка стиральной машины к работе

Установка надлежащим образом в соответствии с отдельной инструкцией по установке и уходу.



Проверьте машину

- Ни в коем случае не включайте неисправную машину!
- Обратитесь в сервисную службу!

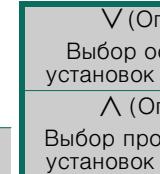


Вставьте штепсельную вилку в розетку

- Только сухими руками!
- Держите вилку только за корпус!



Откройте водопроводный кран



Ручка кюветы для моющих средств



i-Dos 1
Моющее средство Выбрано i-Dos 1/Индикатор заполнения → Стр. 11–13

i-Dos 2
Кондиционер или моющее средство Выбрано i-Dos 2/Индикатор заполнения → Стр. 11–13

Переключатель программ



°C
(Температура)

Выбери

i-Dos 1

Выбери
I = слаб
с помо

i-Dos 2

Выбери
I = слаб
с помо

© (Отжим)

Выбери
0 = без
0–1600 с помо

Интеллектуальная система дозировки (i-Dos)

Ваша стиральная машина имеет интеллектуальную систему дозировки для жидкых моющих средств и кондиционера. Для этого кювета для моющих средств снабжена контейнерами i-Dos 1 и i-Dos 2 (1,3 л/0,5 л). Вы можете выбирать для стирки одно жидкое моющее средство и кондиционер или два разных жидкых моющих средства. → Стр. 13

Автоматические программы

Автоматическая адаптация программы стирки и интеллектуальная дозировка в зависимости от определенного вида белья и степени загрязнения. → Стр. 10

Перед первой стиркой



Заполните дозатор i-Dos 1 и i-Dos 2

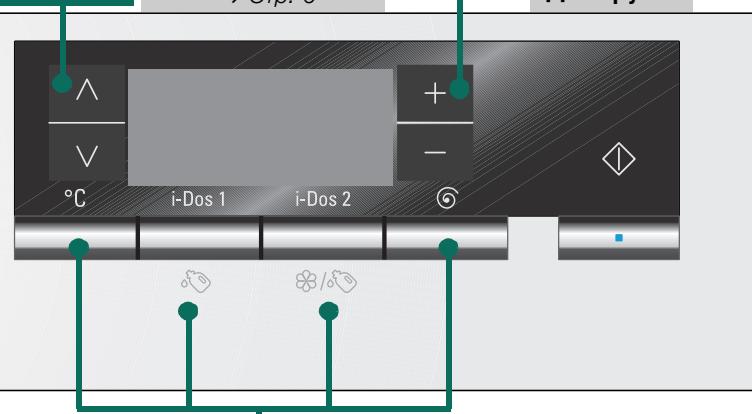
→ Стр. 11



Простирайте один раз без белья

- Чтобы предотвратить вытекание в сток неиспользованного моющего средства во время первой стирки: залейте в ячейку 1 л воды и запустите программу Слив.
- Включите один раз программу Хлопок 90 °C, не загружая белья.

(ции)
основных
→ Стр. 6
(ции)
ограммных
→ Стр. 6



подная) до 90°; с помощью клавиш +/- (Изменение)
ите дозировку (моющего средства) → Стр. 12
бо, II = норма, III = сильно, – = выкл.;
щю клавиш +/- (Изменение)
ите дозировку (кондиционера или моющего средства) → Стр. 12
бо, II = норма, III = сильно, – = выкл.;
щю клавиш +/- (Изменение)
ите скорость отжима (количество оборотов в минуту,
отжима во время выполнения программы)
о * (* в зависимости от модели);
щю клавиш +/- (Изменение)

Перед каждой стиркой



Откройте загрузочный люк

Рассортируйте белье



В соответствии с указаниями на этикетках по уходу за изделиями.
По виду, цвету, степени загрязнения и температуре стирки.
Учитывайте рекомендации изготовителя по уходу за изделием!
Не превышайте максимального уровня загрузки → Стр. 7
Соблюдайте важные указания → Стр. 9



Выберите программу

Переключатель программ служит для включения и выключения машины и для выбора программы. Поворачивается в обоих направлениях.

Если включена блокировка → Выключите, Стр. 9

Обращайте внимание на сообщения на дисплее!

**МАКС. 8 КГ
ХЛОПОК
ЗАГР. БЕЛЬЕ,**

Загрузите белье

Обращайте внимание на индикацию загрузки на дисплее → Стр. 9



Не зажимайте
белье дверцей
загрузочного
люка!

Закройте загрузочный люк

КОНЕЦ ЧЕРЕЗ 2:26

**ХЛОПОК
i-Dos1: II i-Dos2: II**

Интеллектуальная дозировка установлена на заводе-изготовителе:
i-Dos1: II = Дозировка моющего средства: НОРМА
i-Dos2: II = Дозировка кондиционера: НОРМА
Изменение дозировки → Стр. 12

Выберите программные установки



Все клавиши с сенсорами, поэтому легкого касания достаточно!

Температура/Скорость отжима → Стр. 2

Опции → Стр. 6

Выбор пятен → Стр. 10

Дозировка вручную → Стр. 13

Запустить



Кюветы для моющих средств

Ячейка для дозировки

Контейнер i-Dos 2 для кондиционер или жидкого

Контейнер i-Dos 1 для жидкое моющее средство

Ручка кюветы для моющих средств



Внутреннее освещение барабана (в зависимости от модели) – после открывания или закрывания загрузочного люка, а также после запуска программы; гаснет самостоятельно.

Во время стирки ...

После каждой стирки

10. Выключение

Установите переключатель программ на **Выкл..**

9. Закройте водопроводный кран

Не требуется для моделей с системой «Аква-Стоп». → **отдельная Инструкция по установке и уходу**, Стр. 6

8. Выгрузите белье

Откройте загрузочный люк и извлеките белье.



- Извлеките посторонние предметы – опасность появлению ржавчины.
- Загрузочный люк и ювету для моющих средств оставьте открытыми, чтобы оставшаяся вода высохла

Программа окончена,

... если на дисплее появляются сообщения **ГОТОВО,** **ВЫГРУЗ. БЕЛЬЯ.**



Если **освещение дисплея выключено**, то нажмите на любую клавишу → **Режим экономии электроэнергии**, Стр. 1

Без отжима

Если активировано **БЕЗ ОТЖИМА:**

- Выберите **Слив** и/или **(Старт/Дозагрузка)**.

Прерывание программы

Для программ с высокой температурой:

- Для охлаждения белья:
выберите **Полосканье** и/или Отжим.

- Выберите **(Старт/Дозагрузка)**.

Для программ с низкой температурой:

- Выберите **Полосканье** и/или **Отжим.** * или **Слив**.

- Выберите **(Старт/Дозагрузка)**.

* только отжим → Стр. 10

Дозагрузка белья производится ... → Стр. 9

... если выбрано **(Старт/Дозагрузка)** и затем на дисплее появляется сообщение **ДОЗАГРУЗ. ЕСТЬ.**



- Не оставляйте загрузочный люк открытым продолжительное время – вода, выступающая из белья, может вытечь.
- Индикация загрузки не включена при дозагрузке.

Выберите **(Старт/Дозагрузка)**.

Выбор опций и изменение установок / Дисплей

С помощью кнопок **V/L** (Опции) можно набрать следующие основные и программные установки. Соответствующие установки можно привести в соответствие или изменить с помощью кнопок **+/-** (Изменение). При ступенчатых установках в результате длительного нажатия на клавиши **+/-** (Изменение) происходит автоматическое прохождение установок. **Дисплей** показывает следующую информацию: Установки, выполнение программы и дополнительные сообщения (→ **отдельная Инструкция по установке и уходу**, **Что делать, если ...**, Стр. 11).



Каждая установка активируется без подтверждения. Основные установки на дисплее подчеркнуты и остаются включенными даже после выключения и включения.

Основные установки



Menu



Программные установки

i-Dos2: <u>ТИП СР-ВА</u>	Кондиционер – Моющее средство	Выберите тип моющего средства. → Стр. 13
i-Dos1: СТАНДАРТ	10 мл - 200 мл	Установите базисное дозируемое количество → Стр. 12, в соответствии с рекомендациями изготовителя моющего средства или кондиционера.
i-Dos2: СТАНДАРТ	10 мл - 200 мл	
СИГНАЛ	ВЫКЛ. - ТИХО - СРЕДНЕ - ГРОМКО - ОЧЕНЬ ГРОМКО	Выберите уровень громкости звучания указательных сигналов.
СИГНАЛ КЛАВИШ	ВЫКЛ. - ТИХО - СРЕДНЕ - ГРОМКО - ОЧЕНЬ ГРОМКО	Выберите уровень громкости звучания сигналов клавиш.
ЯЗЫК		Выберите язык сообщений на дисплее.
VarioPerfect	БЫСТРАЯ	Для более короткой стирки с результатами, подобными результатам стандартной программы. Максимальная загрузка. → Обзор программ , Стр. 7
	СТАНДАРТНАЯ	
	ЭКОНОМИЧНАЯ	Для экономии электроэнергии с результатами стирки, подобными результатам стандартной программы.
ВЫБОР ПЯТЕН		Автоматическая обработка сложных пятен. → Стр. 10
ВРЕМЯ ОКОНЧАН.	1-24h (h - час)	При выборе программы на дисплей выводится соответствующее время окончания программы. Регулируется почасовыми интервалами, до макс. 24h. После запуска программы установка не включается.
ДОП. ПОЛОСКАН.	макс. +3 ПОЛОСКАНИЯ	Дополнительное полоскание. Увеличенная продолжительность программы. Рекомендация для использования: для особо чувствительной кожи или/и в регионах с очень мягкой водой.
АНТИСМИН.	ВЫКЛ. - ВКЛ.	Специальный процесс отжима с последующим разрыхлением белья. Бережный окончательный отжим с пониженной скоростью отжима. Слегка повышенный уровень влажности белья.
БЕЗ ОТЖИМА	ВЫКЛ. - ВКЛ.	После последнего полоскания белье остается лежать в воде. → Стр. 5
ВОДА ПЛЮС	ВЫКЛ. - ВКЛ.	Повышенный уровень воды. Бережное обращение с бельем.
ПРЕДВ. СТИРКА	ВЫКЛ. - ВКЛ.	Для сильно загрязненного белья. Указания о дозировке → обратите внимание на стр. 9

Обзор программ

→ Обратите внимание на таблицу «Параметры расхода» на стр. 8 и указания на стр. 9

Программы	$^{\circ}\text{C}$ (— = холодная)	макс.	Вид белья	Л Д М Ч Л М	моно- цр-во кондиц.	i-Dos **	Опции; указания
Хлопок	— ... 90 °C	8 кг/ 5 кг *	прочные текстильные изделия, стоячие к кипячению	✓	✓	— — — — — —	— — — — — —
Синтетика	— ... 60 °C	3,5 кг	не требующие особого ухода текстильные изделия из хлопка или льна	✓	✓	— — — — — —	— — — — — —
Смешанное бельё	— ... 40 °C	3,5 кг	текстильные изделия из хлопка, синтетических или смешанных волокон	✓	✓	— — — — — —	различные виды белья можно стирать вместе
Тонкое бельё/ Шёлк	— ... 40 °C	2 кг	для тонких стирающихся текстильных изделий, напр. из шёлка, сатина, синтетики или смешанных волокон (напр., гардины)	✓	✓	— — — — — —	только начальная фаза отжима между циклами полоскания
Шерсть @	— ... 40 °C	2 кг	текстильные изделия для ручной или машинной стирки из шерсти или с шерстью в составе	—	✓	— — — — — —	‘, особенно бережная программа стирки для предотвращения удалки ткани, более продолжительные паузы во время выполнения программы (текстильные изделия лежат в растворе многошагового средства)
Полоскание/ Отжим		8 кг		—	✓	— — — — — —	воды для полоскания при — Стр. 10 (без окончателного отжима)
Слив		8 кг		—	—	— — — — — —	— — — — — —
Супер 15'	— ... 40 °C	2 кг	не требующие особого ухода текстильные изделия из хлопка, льна, синтетических или смешанных волокон	✓	✓	— — — — — —	— — — — — —
Пропитка	— ... 40 °C	1 кг	стирка с последующей пропиткой защитной спортивной и функциональной одеждой, также изделий с меборданой, защищающей от климатических воздействий, пропитываемые текстильные изделия	—	—	— — — — — —	дополнительные указания по пропитке стр. 10; сокращенный окончательный отжим интервалами
Рубашки/ Бизнес	— ... 60 °C	2 кг	немнущиеся верхние рубашки из хлопка, льна, синтетики или смешанных волокон	✓	✓	— — — — — —	— — — — — —
Женское бельё	— ... 40 °C	1 кг	женское бельё	—	✓	— — — — — —	— — — — — —
Гардины	— ... 40 °C	3,5 кг	3,5 кг тяжелых штор или 25–30 кв. м. легких занавесок	✓	✓	— — — — — —	— — — — — —
Тёмная синтетика	— ... 40 °C	3,5 кг	тёмные текстильные изделия из хлопка и из синтетики	✓	✓	— — — — — —	сокращенные полоскание и окончательный отжим
Авто Синтетика	30 °C	3,5 кг	→ Стр. 10	✓	✓	— — — — — —	— — — — — —
Авто Хлопок	40 °C	6 кг	→ Стр. 10	✓	✓	— — — — — —	— — — — — —

* Меньшая загрузка в опции **БЫСТРАЯ** — не набирается/обращается, — не набирается

** Максимальная скорость 40 °C с максимальным отжимом оптимально пригодна для использования в качестве короткой программы.



Siemens Electrogeräte GmbH
Carl-Wery-Str. 34
81739 München/Germany

Указания по программам/Опциям

Автоматические программы

Степень загрязнения и вид белья определяются автоматически, процесс стирки и интеллектуальная система дозировки оптимально регулируются.

- **Авто** Хлопок: для прочных текстильных изделий
- **Авто** Синтетика: бережное обращение с бельем

Пропитка

Белье нельзя подвергать обработке кондиционером.



Для машинной стирки можно приобрести специальные средства для стирки и пропитки, в частности в специализированных магазинах спортсменов. Дозировки в соответствии с рекомендациями изготовителя.

1. Установите переключатель программ на **Пропитка**. Загрузите белье.
2. Заполните специальное моющее средство для текстильных изделий из микроволокна в ячейку **▲/▼**.
3. Выберите **Старт/Дозагрузка**. Программа останавливается перед фазой пропитки.
4. Заполните средство для пропитки в ячейку **▲/▼**.
5. Выберите **Старт/Дозагрузка**.

Последующая обработка изделий в соответствии с рекомендациями изготовителя.

Полоскание/Отжим

В этой комбинированной программе **Полоскание/Отжим** в виде программной опции

ДОП. ПОЛОСКАН.

→ Стр. 6 предварительно установлен один цикл полоскания. Если требуется только отжим, то установите

ДОП. ПОЛОСКАН. на ВЫКЛ.

Выбор пятен

Не позволяйте пятнам засохнуть. Твердые частицы предварительно необходимо удалить. Партию белья для стирки соберите как обычно и загрузите в стиральную машину. Выберите вид пятен (без возможности комбинирования).

На выбор предлагаются 16 различных видов пятен. Стиральная машина приводит температуру стирки, движение барабана и время замачивания целенаправленно в соответствии видом пятен. Горячая или холодная вода, осторожное или интенсивное выполнение стирки, а также продолжительное или короткое замачивание обеспечивают специальное выполнение программы стирки для каждого вида пятен.

Выберите с помощью клавиши **Λ** (Опции) опцию **ВЫБОР ПЯТЕН**.

Выберите вид пятен с помощью клавиши **+/-** (Изменение).

Результат: оптимальная обработка пятен.

Пятна

АПЕЛЬСИН
ГРЯЗНЫЕ НОСКИ
ДЕТСКАЯ ПИЩА
ЗЕМЛЯ / ПЕСОК

КЛУБНИКА
КОСМЕТИКА
КОФЕ
КРАСНОЕ ВИНО

КРОВЬ
МАСЛО ПИЩ.
ПОМИДОРЫ
ПОТ

ТРАВА
ЧАЙ
ШОКОЛАД
ЯЙЦА

Подробное объяснение 2 программ для пятен (примеры)

ЯЙЦА Замачивание в теплой воде, выбранный режим стирки с высоким уровнем воды и дополнительными циклами полоскания для удаления частиц.

КРОВЬ Кровь сначала растворяется в холодной воде, а затем запускается выбранная программа стирки.

Подобные решения мы разработали в ходе интенсивных исследований и для других видов пятен.

Интеллектуальная система дозировки (i-Dos)

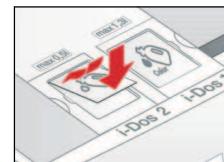
Начало эксплуатации

Прибор на заводе-изготовителе предварительно настроен на дозировку жидкого моющего средства и кондиционера, с использованием соответствующего обозначения с помощью сменного вкладыша в крышках для заполнения:

- Моющее средство для цветного белья – предварительно вставлен.
- Кондиционер только i-Dos 2 – предварительно вставлен.
- Универсальное моющее средство – в комплекте поставки.

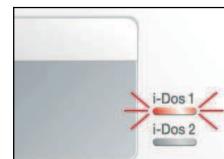
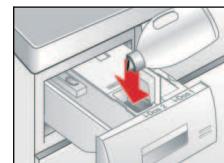
Вместо кондиционера можно заливать второе жидкое моющее средство в контейнер i-Dos 2. → Стр. 13

Сменные вкладыши меняются по необходимости.



Заполнение дозатора

1. Откройте кювету для моющих средств.
2. Откройте крышку для заполнения.
3. Залейте моющее средство для стирки/ополоскатель.
4. Не переливайте выше отметки **“max”**.
5. Закройте крышку для заполнения.
5. Задвиньте полностью, не спеша, кювету для моющих средств.



Если кювета включенного прибора полностью задвинута:

- Соответствующая индикация светится при выбранной интеллектуальной дозировке i-Dos 1/i-Dos 2. → Стр. 11
- Индикация мигает один раз, если интеллектуальная дозировка не выбрана. → Стр. 11

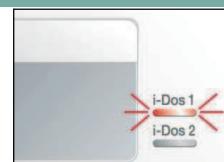
Обратите внимание при выборе своих средств для стирки и ухода за бельем на рекомендации изготовителей. Мы рекомендуем жидкие универсальные моющие средства и моющие средства для цветного белья для всех пригодных для машинной стирки, цветных текстильных изделий из хлопка и синтетики.

- Пользуйтесь только жидкими средствами.
- Не применяйте агрессивных и выделяющих газы средств, а также средств содержащих растворители (напр., жидкий отбеливатель).
- Не смешивайте моющее средство и кондиционер.
- Не используйте средства с истекшим сроком годности, а также сильно загустевшие средства.
- Чтобы избежать высыхания средства, не оставляйте крышку для заполнения длительное время открытой.

В ежедневном использовании

Световые индикаторы в ручке кюветы

- Индикация **светится**, если выбрана интеллектуальная дозировка для контейнера.
- Индикация **мигает**, если не достигнут минимальный уровень заполнения.
- Индикация **вспыхивает коротко**, если кювета задвинута правильно (если интеллектуальная дозировка не выбрана). → отдельная Инструкция по установке и уходу, Стр. 9



Интеллектуальная система дозировки (i-Dos)

Включение или выключение интеллектуальной дозировки/ Регулирование величины дозировки

Интеллектуальная дозировка моющего средства и кондиционера во всех возможных программах, → Стр. 7, установлена на заводе-изготовителе (величина дозировки НОРМА) и может меняться индивидуально в зависимости от программы.

В дополнение к интеллектуальной дозировке при необходимости вручную можно добавлять вспомогательные средства для стирки (напр., средство для пятен) в ячейку Δ/\diamond .



Регулирование величины дозировки:

1. Выберите с помощью клавиш **i-Dos 1/i-Dos 2** меню дозировки.

Выберите с помощью клавиш $+$ / $-$ (Изменение) желаемую величину дозировки.
Индикаторная лампочка в ручке кюветы гаснет при установке **ВЫКЛ.**

КОНЕЦ ЧЕРЕЗ 2:26
i-Dos1: МОЮЩ.СР-ВО.
ДОЗИР.: НОРМА



Выбор (вкл./выкл.) i-Dos 1 и i-Dos 2 остается в соответствующей программе до следующего изменения, даже после выключения машины.

Добавление моющего средства/кондиционера

Мигание соответствующего светового индикатора при выбранной интеллектуальной дозировке и соответствующее сообщение на дисплее свидетельствуют о том, что минимальный уровень заполнения не достигнут. Содержимого достаточно еще для ок. 3 стирок.

Моющее средство или кондиционер того же вида можно долить в любое время. Мы рекомендуем помыть контейнер перед использованием другого средства (средства другого изготовителя) → *отдельная Инструкция по установке и уходу*, Стр. 8, 9, и изменить при необходимости базисное дозируемое количество.

Основные установки i-Dos

При необходимости измените базисное дозируемое количество для моющего средства и кондиционера

Базисное дозируемое количество представляет собой количество средства для стирки и для смягчения белья для средней обычной загрузки в домашних условиях.

Устанавливаемое базисное дозируемое количество соответствует рекомендациям изготовителя средства для стирки и кондиционера (обычная степень загрязнения, средняя мягкость, средняя, обычная для домашних условий загрузка для соответствующей жесткости воды).

Сведения об этом содержат этикетку упаковки средства для стирки или кондиционера, за информацией Вы можете обратиться также непосредственно к изготовителю.

Для определения жесткости воды воспользуйтесь индикаторной полоской или обратитесь за информацией в свою организацию водоснабжения.



Жесткость моей воды:

Заводская установка для базисного дозируемого количества: моющее средство 75 мл/кондиционер 36 мл



Для регулирования базисного дозируемого количества:

1. С помощью клавиши \vee (Опции) выберите пункт меню

i-Dos1: СТАНДАРТ или **i-Dos2: СТАНДАРТ**.

2. С помощью клавиш $+$ / $-$ (Изменение) установите базисное дозируемое количество (10–200 мл).

КОНЕЦ ЧЕРЕЗ 2:26
i-Dos1: СТАНДАРТ
МОЮЩ.СР-ВО: 75 мл

длительное нажатие = быстрая смена

Интеллектуальная система дозировки (i-Dos)

При необходимости переключите содержимое контейнера i-Dos 2



Вместо кондиционера можно использовать второе жидкое моющее средство в контейнере i-Dos 2.

1. С помощью клавиши \vee (Опции) выберите пункт меню **i-Dos2:ТИП СР-ВА**.
2. С помощью клавиш $+$ / $-$ (Изменение) можно выбирать кондиционер или моющее средство.

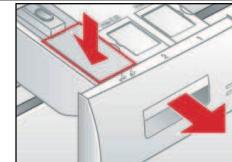
КОНЕЦ ЧЕРЕЗ 2:26

i-Dos2: ТИП СР-ВА
КОНДИЦИОНЕР

- Дополнительный сменный вкладыш для второго моющего средства входит в комплект поставки и может вставляться в крышку для заполнения. → Стр. 11
- При изменении содержимого контейнера базисное дозируемое количество переключается обратно на заводскую установку. При необходимости отрегулируйте базисное дозируемое количество.

Дозировка вручную в ячейку Δ/\diamond

1. Выключите интеллектуальную дозировку. → Стр. 12
2. Производите дозировку в ячейку Δ/\diamond в соответствии с количеством белья, рекомендациями изготовителя и жесткостью воды.
 Δ/\diamond = жидкое моющее средство / порошок для стирки



- Дозировку вручную жидких моющих средств не следует производить в программах с \square ПРЕДВ. СТИРКА и/или при включенной программой опцией ВРЕМЯ ОКОНЧАН.
- В программах с \square ПРЕДВ. СТИРКА заполните моющее средство. → Стр. 9
Не открывайте кювету для моющих средств во время подачи воды.

Сервисная служба

Если Вы не в состоянии устранить неполадку собственными силами (→ *отдельная Инструкция по установке и уходу*, Что делать, если ...), тогда обратитесь за помощью в нашу сервисную службу. Мы всегда найдем соответствующее решение, чтобы избежать ненужного вызова технического специалиста.

Адрес и номер телефона ближайшего сервисного центра Вы найдете в гарантитном талоне.

Пожалуйста, сообщите сервисной службе номер модели (E-Nr.) и заводской номер (FD) прибора.

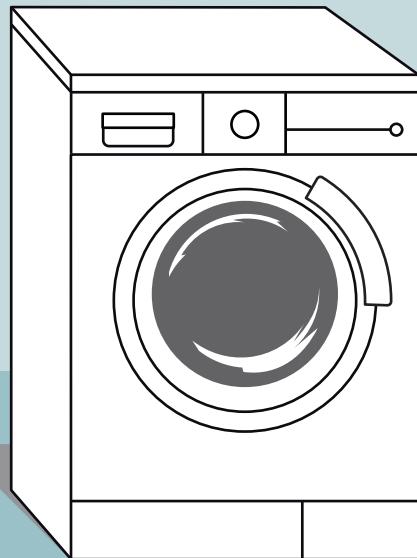
Эти данные Вы найдете:
внутри загрузочного люка */на сервисной крышке * и на задней стенке прибора.
* в зависимости от модели

Доверьтесь компетентности изготовителя.

Обратитесь к нам.
Это гарантирует Вам квалифицированно выполненный ремонт специалистами по эксплуатации, обслуживанию, ремонту и установке оборудования с использованием оригинальных запчастей.



Соблюдайте
указания по
технике
безопасности
на стр. 8



Стиральная машина
с интеллектуальной
системой
дозировки

Инструкция по эксплуатации

ru



Обязательно внимательно прочтите перед
эксплуатацией стиральной машины эту инструкцию
и отдельную инструкцию по установке и уходу!

SIEMENS